.2025年 3月 1 4日

此文作在
收到·城市規劃委員會
只会正代: 所可必是的資料及文件後才正式確認收到
由于 泰科(:)

They are not is received on 1 4 MAR 2025

They are ing Board will formally acknowledge the accept of the application only upon receipt of all the required information and documents.

APPLICATION FOR PERMISSION

UNDER SECTION 16 OF

THE TOWN PLANNING ORDINANCE

(CAP. 131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas, or Renewal of Permission for such Temporary Use or Development*

適用於祇涉及位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行 為期不超過三年的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議*

- *Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.
- *其他土地上及/或建築物内的臨時用途/發展 (例如位於市區内的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發 展的許可續期,應使用表格第S16-I 號。

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan_application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan_application/apply.html

General Note and Annotation for the Form

填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的
 - 土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「✓」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✓」號

2820075 20250226WOY 6/3 by EPASS

For Official Use Only 講 勿 填 寫 此 欄	Application No. 申請編號	A/4L-XTS/1064
	Date Received 收到日期	1 4 MAR 2025

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 櫻城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申讀須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.tpb.gov.hk/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓- 電話:2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾爺路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning

Enq of th 此表 正格	urry Counters of the Planning Departm he application may be refused if the rec 長格可從委員會的網頁下載,亦可向 皆填寫表格。如果申請人所提交的資	lent. The form should be typed or completed in block letters. The processing puried information or the required copies are incomplete. 委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。
	Name of Applicant 申請人 有限公司 (Company 公司)	姓名/名稱
	Alloward (completely and a)	
2.	Name of Authorised Agent (if	applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	新界元朗錦田丈量約份第 103 約地段第 587 號(部分)、第 588 號(部分)、第 589 號餘段(部分)及第 591 號餘段(部分)
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 3500 sq.m 平方米☑About 約 ☑Gross floor area 總樓面面積 <u>675</u> sq.m 平方米☑About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	sq.m 平方米 □About 約

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	錦田南分區計劃大綱核准圖編號 S/YL-KTS/15					
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	「農業」					
(f)	Current use(s) 現時用途	空置 (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on					
		plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積)					
(g)	Additional Information (if applicable) 附加資料(如適用)						
4.	"Current Land Owner" of A	pplication Site 申請地點的「現行土地擁有人」					
	applicant 申請人 –	7 ME 2017 — . GVF /4 / 4]					
		ease proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership).					
	是唯一的「現行土地擁有人」#& (請繼續填寫第6部分,並夾附業權證明文件)。						
	□ is one of the "current land owners" ^{# &} (please attach documentary proof of ownership). 是其中一名「現行土地擁有人」 ^{# &} (請夾附業權證明文件)。						
V	☑ is not a "current land owner" [#] . 並不是「現行土地擁有人」 [#] 。						
	□ The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第 6 部分)。						

5.			er's Consent/Notification 同意/通知土地擁有人的陳述					
(a)	"cur	rent land owner(s)	l(s) of the Land Registry as at (DD/MM/YYYY), this a "# (日/月/年) 的記錄,這宗申請共牽涉 名「現					
(b)	The							
	has obtained consent(s) of "current land owner(s)".							
			公「現行土地擁有人」#的同意。 ————————————————————————————————————					
			t of "current land owner(s)" # obtained 取得「現行土地擁有人					
		No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁 有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)				
		(Please use separate s	sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的经	空間不足,請另頁說明)				
		has notified	"current land owner(s)"#					
		已通知 名	3「現行土地擁有人」#。					
		Details of the "cu	rrent land owner(s)"# notified 已獲通知「現行土地擁有人」	的詳細資料				
		No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁 有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)				
		(Please use separate s	heets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的3	空間不足,請另頁說明)				

	eps to obtain consent of or give notification to owner(s): 得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下:							
Reasonable Steps to Ol	otain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的合理步驟							
□ sent request for consent to the "current land owner(s)" ^{#&} on (DD/MM/YYYY) 於 (日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」"郵遞要求同意書 ^{&}								
Reasonable Steps to Gi	ive Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟							
_	in local newspapers ^{&} on (DD/MM/YYYY) 月/年)在指定報章就申請刊登一次通知 ^{&}							
28/01/2025	prominent position on or near application site/premises ^{&} on (DD/MM/YYYY) 5 (日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置貼出關於該申請的通知							
	to relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid nagement office(s) or rural committee ^{&} on							
Others 其他								
□ others (please spe 其他(請指明)	cify)							
application. 註: 可在多於一個方格內加上「	ded on the basis of each and every lot (if applicable) and premises (if any) in respect of the							
6. Type(s) of Application	n 申請類別							
(A) Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展 (For Renewal of Permission for Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas, please proceed to Part (B)) (如屬位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期,請填寫(B)部分)								
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	擬議臨時汽車修理工場(為期 3 年) (Please illustrate the details of the proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)							
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	☑ year(s) 年 3							

(c) Development Schedule 發展級								
Proposed uncovered land area	積	2825	sq.m	☑About 約				
Proposed covered land area 擬詞	積	675	sq.m	☑About 約				
Proposed number of buildings/s	Proposed number of buildings/structures 擬議建築物/構築物數目							
Proposed domestic floor area 携	凝議住用樓	面面	積		sq.m	□About 約		
Proposed non-domestic floor ar	ea 擬議非	住用	樓面面積	675	sq.m	☑About 約		
Proposed gross floor area 擬議	總樓面面	責		675	sq.m	☑About 約		
=	Proposed height and use(s) of different floors of buildings/structures (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層的擬議用途 (如適用) (Please use separate sheets if the space below is insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明)							
Proposed number of car parking s	paces by t	ypes	不同種類停車位的擬詞	義數目				
Private Car Parking Spaces 私家		/ F						
Motorcycle Parking Spaces 電單			-	2				
Light Goods Vehicle Parking Sp		貨車》	- 台車位					
Medium Goods Vehicle Parking			-					
Heavy Goods Vehicle Parking S	paces 重型	』 貨車	泊車位					
Others (Please Specify) 其他 (詞	清列明)		_					
Proposed number of loading/unlo	ading spac	es 上氵	客客貨車位的擬議數目	1				
Taxi Spaces 的士車位								
Coach Spaces 旅遊巴車位			-					
Light Goods Vehicle Spaces 輕	型貨車車位	江	_	2				
Medium Goods Vehicle Spaces	中型貨車	車位	_					
Heavy Goods Vehicle Spaces 1	[型貨車車	位	-					
Others (Please Specify) 其他 (記	青列明)							
Proposed operating hours 擬議營星期一至星期六,上午八時		時,	星期日及公眾假期何	休息∘				
(d) Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/有關建築物?	Yes 是	V	appropriate) 有一條現有車路。(記 可由錦田公路經行	青註明車路名和 車通道到達 access. (please	禹(如瓋 illust	rate on plan and specify the		
	No 否							

(e)) Impacts of Development Proposal 擬議發展計劃的影響 (If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give justifications/reasons for not providing such measures. 如需要的話 ,請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的措施,否則請提供理據/理由。)								
(i)	Does the development proposal involve	Yes 是		Plea	se provide details 請提供詳情				
	alteration of existing building? 擬議發展計劃是 否包括現有建築 物的改動?	No 否	V						
		Yes 是		dive	se indicate on site plan the boundary of sion, the extent of filling of land/pond(s) a 引地盤平面圖顯示有關土地/池塘界線, 范圍)	nd/or excavation of land)			
					Diversion of stream 河道改道				
(ii)	Does the				Filling of pond 填塘				
	development				Area of filling 填塘面積		□ About 約		
	proposal involve the operation on the				Depth of filling 填塘深度	m 米	□ About 約		
	right? 擬議發展是否涉				Filling of land 填土				
	及右列的工程?				Area of filling 填土面積	sq.m 平方米	□ About 約		
					Depth of filling 填土厚度	m 米	□ About 約		
					Excavation of land 挖土				
					Area of excavation 挖土面積	sq.m 平	方米 □ About 約		
					Depth of excavation 挖土深度	m 米	□ About 約		
		No 否	V						
		On envi	ironme	ent 對	村環境	Yes 會 □	No 不會 ☑		
		On traff			\$4##-₩	Yes 會 □ Yes 會 □	No 不會 ☑ No 不會 ☑		
()	XX 11 .1	On wate On drai				Yes 會 口	No 不會 ☑ No 不會 ☑		
(iii)	Would the development	On slop	es 對	斜坡		Yes ⊕ □	No 不會 ☑		
	proposal cause any	1	-	-	受斜坡影響 構成景觀影響	Yes 會 □ Yes 會 □	No 不會 ☑ No 不會 ☑		
	adverse impacts?	Tree Fe				Yes 會 口	No 不會 ☑ No 不會 ☑		
	擬議發展計劃會 否造成不良影響?	Visual 1	Impac	t 構匠	艾視覺影響	Yes 會 □	No 不會 ☑		
		Others ((Pleas	e Spe	cify) 其他 (請列明) 	Yes 會 □	No 不會 □		
									

diamete 請註明	state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, or at breast height and species of the affected trees (if possible) 盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹及品種(倘可)
	r Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas
(a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號	A/ /
(b) Date of approval 獲批給許可的日期	(DD 日/MM 月/YYYY 年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期	(DD 日/MM 月/YYYY 年)
(d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展	

	□ The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件 □ Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件
(e) Approval conditions 附帶條件	□ Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件: ————————————————————————————————————
	Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因: ———— (Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足,請另頁說明)
(f) Renewal period sought 要求的續期期間	□ year(s) 年
	□ month(s) 個月

7. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。
可參閱附頁申請理由

8. Dec	laration 聲明	(Applicant	甲請人	#1)				
	I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。							
to the Boar	d's website for brov	vsing and downloa	ading by the	ials submitted in this application and/or to upload such materials public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。				
Signature 簽署	Signed with e-signature	recognised		☑ Applicant 申請人 / □ Authorised Agent 獲授權代理人				
	Signer: HUI	HANG YU		文員				
Name 姓名				Position (if applicable) 職位 (如適用)				
	al Qualification(s)	□ Member 會員	∄ / □ Fellov	v of 資深會員				
□ HKIS 香港測量			巷測量師學(香港園境師學	會 / □ HKIA 香港建築師學會 / 會 / □ HKIE 香港工程師學會 / 學會 /□ HKIUD 香港城市設計學會 /				
On behalf	of 代表	上越有限公司						

Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申 請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情况下,就结宗申請提出在任何要項上是虚假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條

任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:
 - 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
 - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
 - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第 1 段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will also be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)

(請<u>盡量以英文及中文填寫。此部分會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁</u>供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)

Application No. 申請編號	(For C	Official Use Only) (請ク	刀填舄此欄)			
Location/address 位置/地址		元朗錦田丈量約份第1 分)及第 591 號餘段		87 號(部分)、第 58	88 號(部分))、第 589 號餘段
Site area 地盤面積		sq. m 平方米 ☑ A		Li tiliti a a a ma	五字本 口	About 47)
	(IIICIU	ides Government land	OI包括以的	工地 Sq. III	平方米 口	About (Ay)
Plan 圖則	錦田雨	南分區計劃大綱核准區	圖編號 S/YL-K7	TS/15		
Zoning 地帶	「農業	· · · · · · · · · · · · · ·				
Type of Application 申請類別	V	of 位於鄉郊地區或	-	n Rural Areas or R 内臨時用途/發展為 □ Montl		
				for Temporary Use		
		Areas or Regulate			e/Developii	ient in Kurai
		_		a時用途/發展的規	書許可續	期為期
					h(s) 月	
Applied use/ development 申請用途/發展	擬議	臨時汽車修理工場			<u> </u>	
(i) Gross floor are			sq.1	n 平方米	Plot R	atio 地積比率
and/or plot rat 總樓面面積及		Domestic		□About 約		□About 約
地積比率		住用		□Not more than		□Not more than
				不多於		不多於
		Non-domestic		☑About 約		☑About 約
		非住用	675	□Not more than	0.19	□Not more than 不
				不多於		多於

(ii)	No. of blocks 幢數	Domestic 住用			
		Non-domestic 非住用	3		
(iii)	Building height/No.	Domestic			m米
		f storeys 建築物高度/層數		□ (Not 1	more than 不多於)
				`	Storeys(s) 層
				□ (Not 1	more than 不多於)
		Non-domestic		(1\0\tau	<u> </u>
		非住用	4		m米
				☑ (Not 1	more than 不多於)
			1		Storeys(s) 層
			1	☑ (Not 1)	more than 不多於)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		19.29	%	☑ About 約
(v)	No. of parking	Total no. of vehicl	le parking spaces 停車位總數		2
	spaces and loading / unloading spaces	D: (CD)		2	
	停車位及上落客貨	Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位			
	車位數目	Light Goods Vel	· Σ		
		Medium Goods	車位 .		
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ehicle Parking Spaces 重型貨車泊車	位.	
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)			
			le loading/unloading bays/lay-bys		2
	上落客貨車位/	停車處總數			
		Taxi Spaces 的			
		Coach Spaces 旅			
		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位			
			Vehicle Spaces 中型貨車位		
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ehicle Spaces 重型貨車車位		
		Otners (Please S	pecify) 其他 (請列明)		

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese	English
	中文	英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖 Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖		П
Block plan(s) 樓宇位置圖		
Floor plan(s) 樓字平面圖		
Sectional plan(s) 截視圖		
Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖Others (please specify) 其他(請註明)		
場地大綱圖、場地位置圖	 ✓	
Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據	√	
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Air Ventilation Assessment 空氣流通評估		
Management Plan 管理計劃		
Social Impact Assessment 社會影響評估		
Heritage Impact Assessment		
Ecological Impact Assessment 生態影響評估		
Conservation Management Plan 保育管理計劃		
Others (please specify) 其他(請註明)		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

申請理由

申請地點位於新界元朗錦田丈量約份第103約地段第587號(部分)、第588號(部分)、第589號餘段(部分)及第591號餘段(部分),位於錦田南分區計劃大綱核准圖編號 S/YL-KTS/15 的「農業」地帶內,總面積約 3500 平方米,不涉及政府土地。由上越有限公司提出申請作擬議臨時汽車修理工場(為期3年)。申請地點共涉及四幅私人土地。申請地點地型不規則,地勢平坦。場地共有 3 個由金屬搭建的上蓋物,詳情如下:

構築物序號	上蓋面積 (平方米)	樓面面積 (平方米)	高度 (米)	層數	建築物料	用途
構築物1	225	225	4	1	金屬搭建	汽車修理工場
構築物2	225	225	4	1	金屬搭建	汽車修理工場
構築物3	225	225	4	1	金屬搭建	汽車修理工場

場地早年發展作臨時汽車修理工場,(檔案編號:A/YL-KTS/811),是次申請會按實際使用範圍修正,減少了一幅私人土地。由於申請地點過去已取得許可發展,已進行了地基平整,地面鋪築成硬地表,容易去水。此外,所有基本設施齊備,無須進行任何斬樹、填池、鑽士及隔斷水源等損害環境的開闢工作。申請地點內不會存放易燃物品,從事工作整齊而簡單,容易還完,能與周圍環境配合。發展項目不含有害廢料或污染物,不會發出氣味,對生態及環境不會帶來任何負面影響。

按規劃署記錄,在申請地點的同一「農業」地帶內,申請地點四周有類似申請獲通過。以下為獲通過之案件:

- 檔案編號:A/YL-KTS/811 · 臨時汽車修理工場(為期3年) · 於22/02/2019 在有條件下批給臨時性質的許可。
- 檔案編號: A/YL-KTS/896 · 臨時露天存放車輛及貨櫃車拖架 / 拖頭停放場的規 劃許可續期(為期3年) · 於27/08/2021在有條件下批給臨時性質的許可。
- 檔案編號: A/YL-KTS/819·臨時「存放及停泊私家車」用途的規劃許可續期(為期3年)·於03/05/2019在有條件下批給臨時性質的許可。
- 檔案編號: A/YL-KTS/879 · 臨時露天存放車輛, 建築材料/預制件及臨時辦公室 (為期3年) · 於23/07/2021在有條件下批給臨時性質的許可。

場地出入口(閘門)設於場地西邊,出入口位置寬敞明確,闊度約8米,可供消防車之類的緊急車輛進入,並連接行車通道接駁錦田公路,透過錦田公路貫通新界道路網絡,方便往來各處。行車通道平坦寬廣且沒有彎位,可供駕駛者安全使用。

申請地點內有車輛迴旋圈,有足夠空間供車輛轉動,並預留了許多場地範圍作緩衝空間。由於有足夠空間,車輛會進入申請地點內掉頭,任何時間均不會有車輛在公共道路排隊等候,申請人會嚴格規定,所有車輛任何時間均不許以倒車方式進出公共道路,不會對週邊地區的交通構成不良影響。

錦田公路實況照片





行車通道實況照片





申請地點會委託專業管理公司負責管理,按時派員工收集和清理垃圾、噴灑防蚊藥水 ,確保環境衛生及美觀。相信申請地點發展後,亦能繼續與社區保持和諧。在完善管 理下,可避免土地荒廢或被人胡亂傾倒泥頭或廢物,減少細菌及蚊蟲滋生的可能,對 規劃及地方環境均帶有好處及產生正面作用。 申請地點開放時間為星期一至星期六,上午八時至晚上八時,星期日及公眾假期休息,夜間並不會產生噪音。申請地點設有 2 個輕型貨車泊車位,每個面積 7 米x 3.5 米,作運送之用。申請地點會使用輕型貨車送貨及補給物資,預計在日間非繁忙時間進行。申請地點內設有迴旋空間,供車輛調頭及停泊。除了員工上下班、午膳、送貨及補給物資,申請地點並無其他運輸工作。出現的汽車流量都在預計之內。車次流量低,對附近交通不會構成壓力。所有運輸工作,只會在申請地點開放時間內進行。

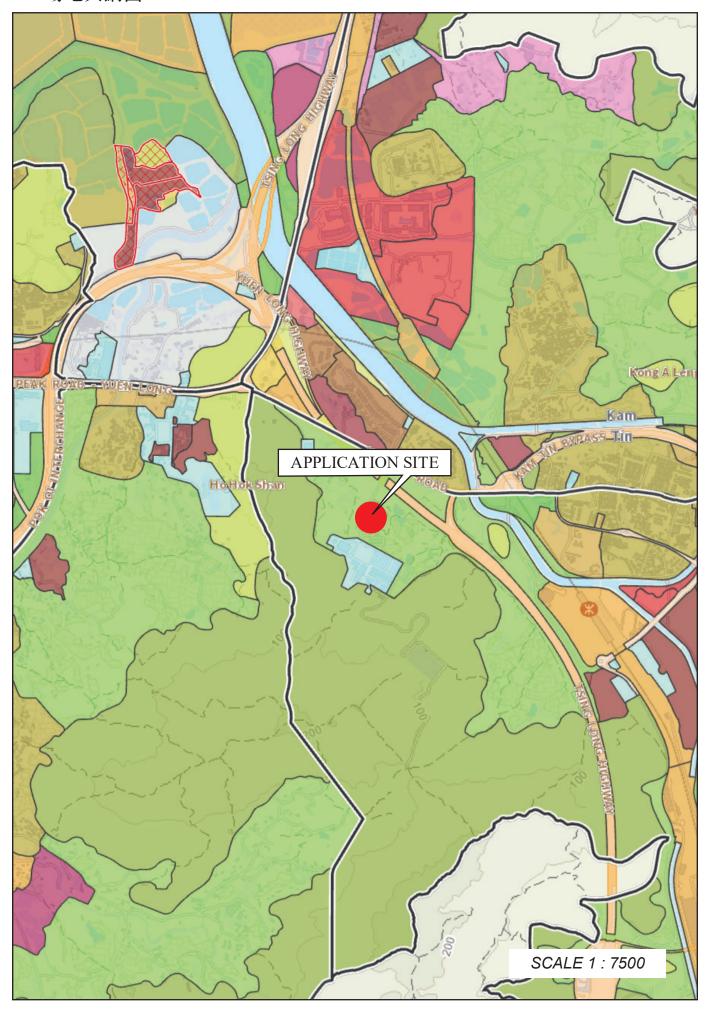
總括而言,車輛流量極為穩定。除標題發展所涉及的交通活動外,不會有其他運輸工作。由於進出申請地點的車輛數目極為穩定,故此車輛流量都可在預計之內。以下是申請地點的交通流量預算,詳細如下:

申請地點的車輛流量預算						
	輕型	貨車	私家車車			
	Д	出	入	出	每小時車輛出入次數	
08:00 - 09:00	0	0	2	0	2	
09:00 - 10:00	0	0	0	0	0	
10:00 - 11:00	2	0	0	0	2	
11:00 - 12:00	0	1	0	1	2	
12:00 - 13:00	0	0	1	0	1	
13:00 - 14:00	0	0	0	0	0	
14:00 - 15:00	0	0	0	0	0	
15:00 - 16:00	0	1	0	0	1	
16:00 - 17:00	0	0	0	0	0	
17:00 - 18:00	0	0	0	0	0	
18:00 - 19:00	0	0	0	1	1	
19:00 - 20:00	0	0	0	1	1	

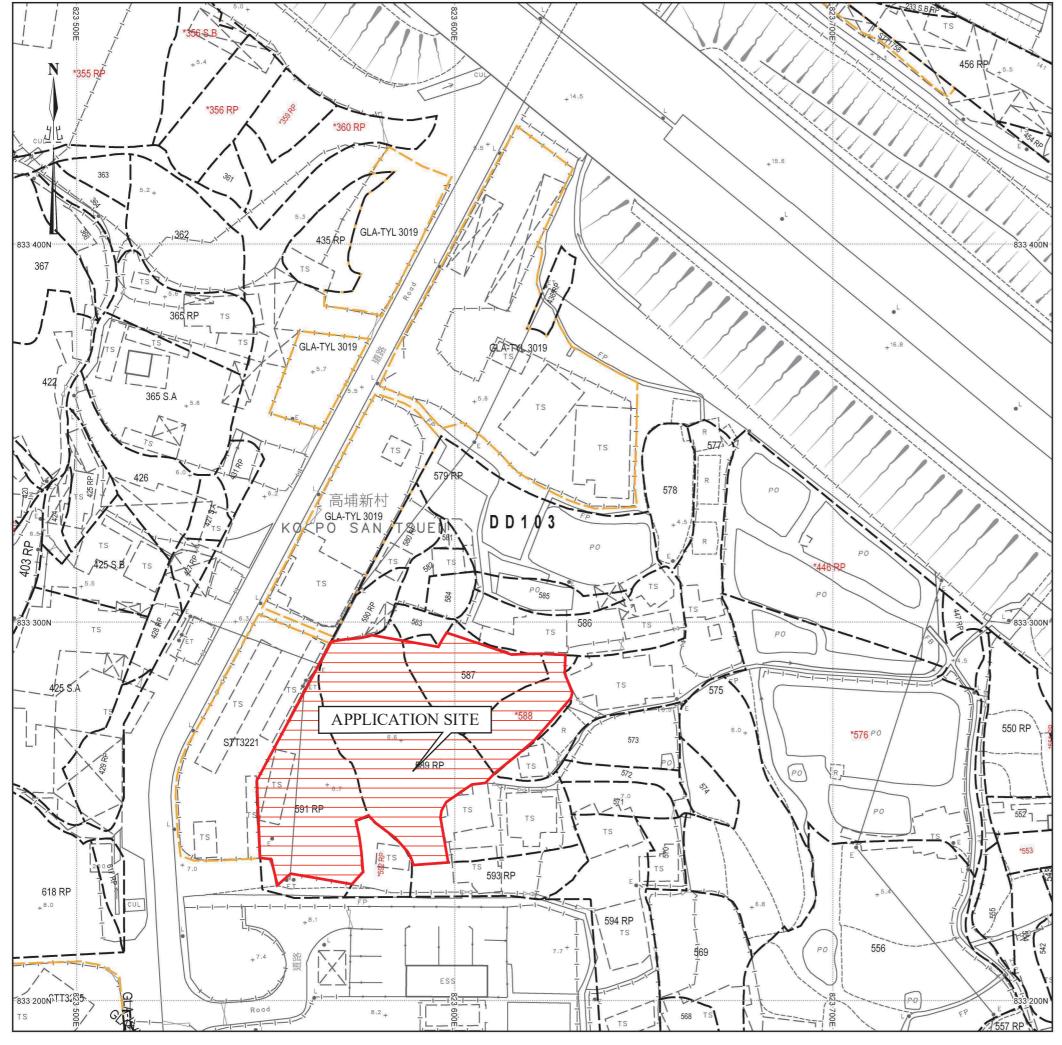
申請地點尚未發展,以上數字為預算車輛進出場地記錄, 假設當天附近地區沒有交通事故,進出場地車輛數量正常。 申請地點發展性質,形式及佈局與週邊環境協調,不會影響附近環境風貌。申請地點內不會存放易燃物品、不存在任何永久建築、不許標題以外的車輛使用,不會進行傾銷、維修、噴油、清洗、拆卸及汽車清潔等可能造成污染的工作。申請場地並不會進行工場活動,不會有機械運作處理回收物料。此申請只作臨露天存放建築材料,發展項目不會發出氣味,對生態及環境不會帶來任何負面影響。

此申請能有意義及靈活地善用地點資源,於提交申請前,申請人已廣泛向地區人士徵詢意見,區內人士對擬議發展並無反對意見。申請人無意永遠作標題的發展,假使政府在申請地點有其他發展,此擬議發展便會自然地消失。申請人承諾會以友善的態度,積極與各政府部門溝通,遵從各方面守則並努力進行多樣紓緩環境影響工程,務求令場地獲得發展後仍不會對周圍環境帶來顯著影響。此申請只屬過渡性質,發展項目簡單,容易還原。敬希城規會能接受這份合乎情理的申請,並予以批准。

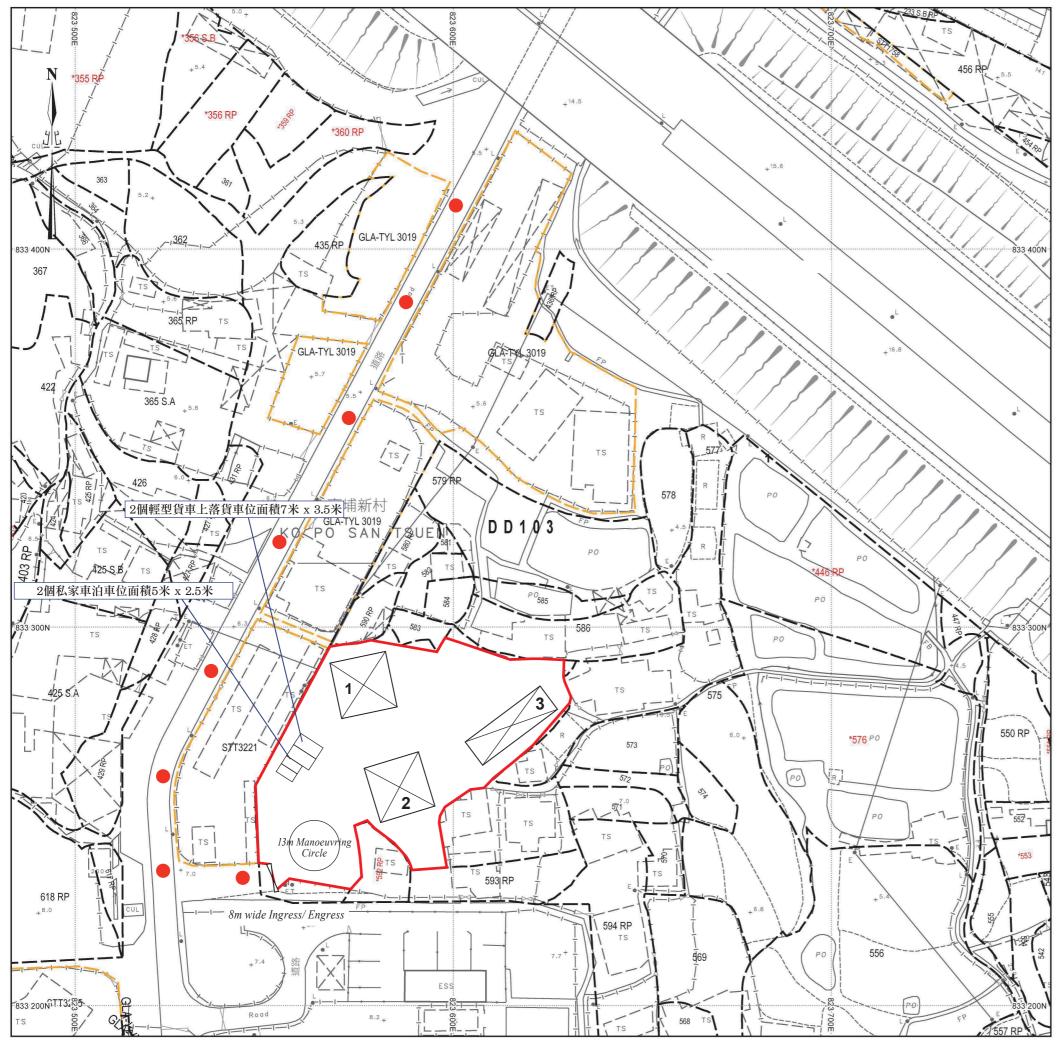
場地大綱圖



場地位置圖



SCALE 1: 1000



場地設計圖

構築物(1)

用途:汽車修理工場 建築物料:以金屬搭建 高度:約4米 層數:1層 面積:約225平方米 總樓面面積:約225平方米

構築物(2)

用途:汽車修理工場 建築物料:以金屬搭建 高度:約4米 層數:1層 面積:約225平方米 總樓面面積:約225平方米

構築物(3)

用途:辦公室及洗手間 建築物料:以金屬搭建 高度:約4米

層數:1層 面積:約225平方米 總樓面面積:約225平方米

● ● 行車路線 SCALE 1:1000

□Urgent	□Return receipt	□Expand Group	□Restricted	□Prevent Copy	□Confidential

From: 陳灝然 <

Sent: Thursday, March 20, 2025 10:02 AM

To: Anna Ka Yan TONG/PLAND <akytong@pland.gov.hk>

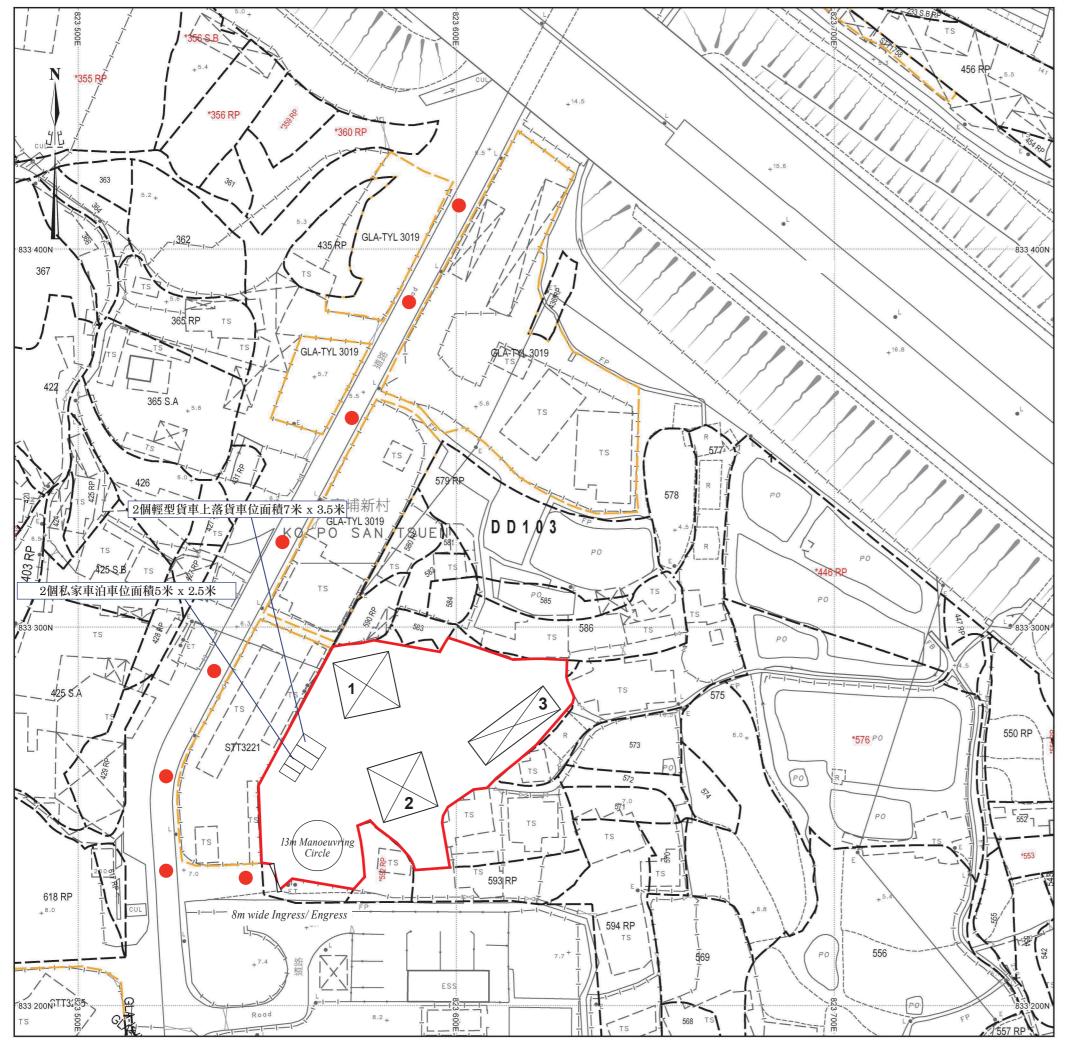
Subject: A/YL-KTS/1064補充資料

敬啟者

就上述檔案,申請人現提交補充資料。

場地申請作臨時汽車修理工場,修理的汽車為私家車,例如:更換頭燈、水箱、皮帶、剎車盤迫力碟等汽車零件,所有修理活動均在構築物內進行。

此外,場地空置的地方只作流動空間,不會作露天存放用途。



場地設計圖

構築物(1)

用途:汽車修理工場 建築物料:以金屬搭建 高度:約4米 層數:1層 面積:約225平方米 總樓面面積:約225平方米

構築物(2)

用途:汽車修理工場 建築物料:以金屬搭建 高度:約4米 層數:1層

面積:約225平方米 總樓面面積:約225平方米

構築物(3)

用途:汽車修理工場、辦公室及洗手間

建築物料:以金屬搭建

高度:約4米 層數:1層

面積:約225平方米

總樓面面積:約225平方米

● ● 行車路線 SCALE 1:1000

申請理由

申請地點位於新界元朗錦田丈量約份第103約地段第587號(部分)、第588號(部分)、第589號餘段(部分)及第591號餘段(部分),位於錦田南分區計劃大綱核准圖編號 S/YL-KTS/15 的「農業」地帶內,總面積約3500平方米,不涉及政府土地。由上越有限公司提出申請作擬議臨時汽車修理工場(為期3年)。申請地點共涉及四幅私人土地。申請地點地型不規則,地勢平坦。場地共有3個由金屬搭建的上蓋物,詳情如下:

構築物序號	上蓋面積 (平方米)	樓面面積 (平方米)	高度 (米)	層數	建築物料	用途
構築物1	225	225	4	1	金屬搭建	汽車修理工場
構築物2	225	225	4	1	金屬搭建	汽車修理工場
構築物3	225	225	4	1	金屬搭建	汽車修理工場、 辦公室及洗手間

場地早年發展作臨時汽車修理工場, (檔案編號: A/YL-KTS/811), 是次申請會按實際使用範圍修正,減少了一幅私人土地。由於申請地點過去已取得許可發展,已進行了地基平整,地面鋪築成硬地表,容易去水。此外,所有基本設施齊備,無須進行任何斬樹、填池、鑽士及隔斷水源等損害環境的開闢工作。申請地點內不會存放易燃物品,從事工作整齊而簡單,容易還完,能與周圍環境配合。發展項目不含有害廢料或污染物,不會發出氣味,對生態及環境不會帶來任何負面影響。

按規劃署記錄,在申請地點的同一「農業」地帶內,申請地點四周有類似申請獲通過。以下為獲通過之案件:

- 檔案編號: A/YL-KTS/811 · 臨時汽車修理工場(為期3年) · 於22/02/2019 在有條件下批給臨時性質的許可。
- 檔案編號: A/YL-KTS/896 · 臨時露天存放車輛及貨櫃車拖架 / 拖頭停放場的規 劃許可續期(為期3年) · 於27/08/2021在有條件下批給臨時性質的許可。
- 檔案編號: A/YL-KTS/819 · 臨時「存放及停泊私家車」用途的規劃許可續期(為期3年) · 於03/05/2019在有條件下批給臨時性質的許可。
- 檔案編號: A/YL-KTS/879 · 臨時露天存放車輛, 建築材料/預制件及臨時辦公室 (為期3年) · 於23/07/2021在有條件下批給臨時性質的許可。

寄件者: 陳灏然 <

寄件日期: 2025年04月25日星期五 10:15

收件者: tpbpd/PLAND

副本:Anna Ka Yan TONG/PLAND主旨:A/YL-KTS/1064 補充資料

附件: 行車路線圖.pdf

類別: Internet Email

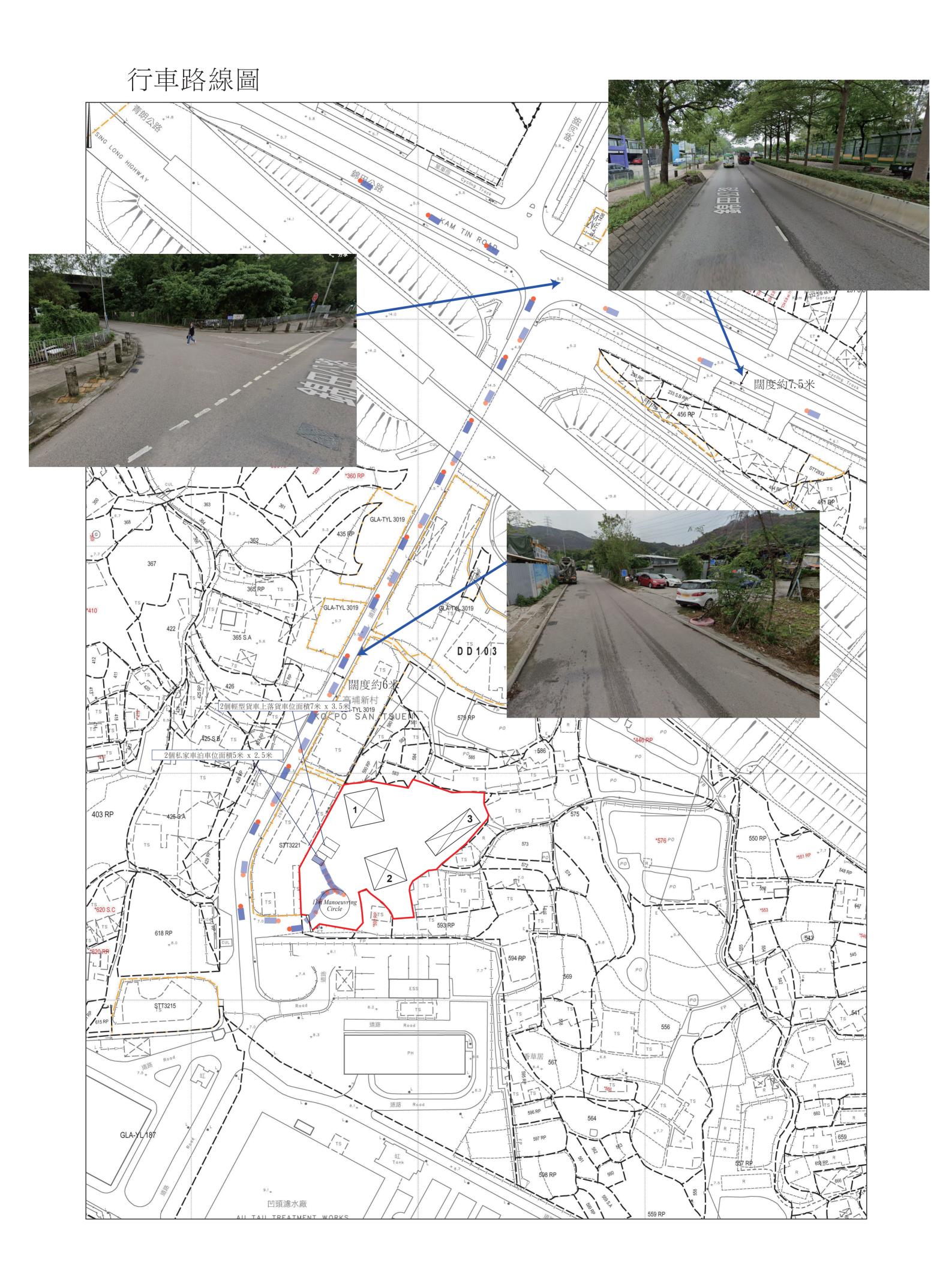
敬啟者

申請人現提交補充資料,以回應有關部門意見。

運輸署

場地出入口(閘門)設於場地西邊,出入口位置寬敞明確,闊度約8米,可供消防車之類的緊急車輛進入,並連接行車通道接駁錦田公路,透過錦田公路貫通新界道路網絡。

錦田公路闊度約7.5米,行車通道闊度約6米。(可參閱附件)



From: 陳灝然 <

Sent: Tuesday, April 29, 2025 9:48 AM **To:** tpbpd/PLAND <tpbpd@pland.gov.hk>

Cc: Anna Ka Yan TONG/PLAND <akytong@pland.gov.hk>

Subject: A/YL-KTS/1064 補充資料

敬啟者

此電郵取代4月24日12:17 及 4月24日11:24發出的電郵。

申請人現提交補充資料,以回應有關部門意見。

規劃署

場地申請用途為臨時汽車修理工場,主要提供給附近居民使用。不涉及汽車清洗及拆卸,以及工場 活動。

環保署

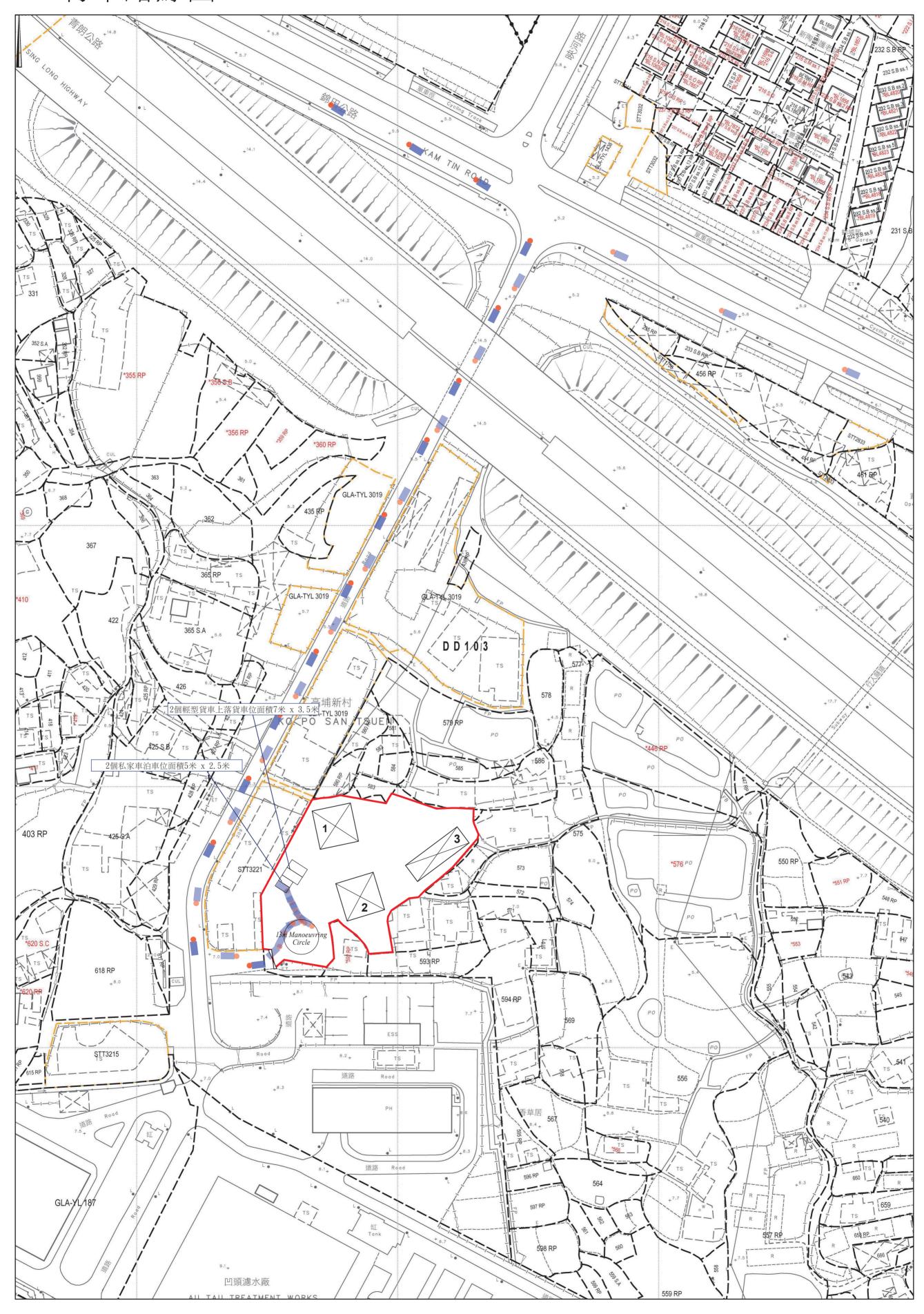
場地只作汽車修理工場,例如:空調系統維修、更換損壞的零件(如剎車片、懸掛系統等)、檢查輸胎磨損和氣壓等等,並不涉及燃燒、清洗、溶解、噴漆及破碎等工場活動。

最後,汽車修理的工作會在構築物內進行,而且修理活動如以上提到的活動都不會製造過大的音量,產生噪音。

運輸署

附件為行車路線圖。

行車路線圖



Previous s.16 Applications covering the Application Site

Approved Applications

Application No.	Use(s)/Development(s)	Date of Consideration (Rural and New Town Planning Committee (RNTPC)/ Town Planning Board (TPB))
A/YL-KTS/131	Temporary Open Storage of Vehicles with ancillary Vehicle Repairing Workshop for a period of 12 months	20.11.1998 (TPB)
A/YL-KTS/811	Proposed Temporary Vehicle Repair Workshop for a Period of 3 Years	22.2.2019 (RNTPC) [revoked on 22.5.2021]

Rejected Applications

Application No.	Use(s)/Development(s)	Date of Consideration (RNTPC/TPB)	Rejection Reason(s)
A/YL- KTS/111	Temporary Open Storage of Vehicles, Vehicle Parts and Vehicle Repairing Workshop for a period of 12 months	6.3.1998 (RNTPC)	(1) – (5)
A/YL- KTS/365	Proposed Temporary Open Storage of Construction Materials and Machinery, and Machinery Repair Workshop for a period of 3 Years	7.4.2006 (RNTPC)	(6), (7)
A/YL- KTS/484	Temporary Cargo Handling and Forwarding Facility for a Period of 3 Years	16.4.2010 (TPB)	(8) - (10)
A/YL- KTS/504	Temporary Port Back-up Use and Cargo Handling Station for a Period of 3 Years	21.1.2011 (TPB)	(9), (11)
A/YL- KTS/539	Temporary Port Back-up Use and Cargo Handling Station for a Period of 3 Years	22.7.2011 (RNTPC)	(9) - (11)

Rejection Reasons:

- (1) The proposed development is not compatible with the surrounding rural areas with scattered village houses.
- (2) The proposed development does not comply with the TPB Guidelines for "Open Storage and Port Back-up Uses under section 16 of the Town Planning Ordinance" in that the site is too small for any meaningful open storage use.
- (3) There is no information in the submission to demonstrate that the proposed development will not have adverse environmental and drainage impacts on the surrounding areas.
- (4) There is no proper vehicular access to the application site.
- (5) The approval of the application would set an undesirable precedent for other similar applications, the cumulative effect of which would further degrade the environment of the area.
- (6) The application did not comply with the TPB Guidelines for Application for Open Storage

- and Port Back-up Uses in that residential dwellings which were located in the immediate vicinity of the site would be susceptible to adverse environmental nuisance generated by the development.
- (7) There was insufficient information in the submission to demonstrate that the development would not cause adverse environmental, drainage and landscape impacts on the surrounding areas.
- (8) The application did not comply with the TPB Guidelines No. 13E in that the development was not compatible with the surrounding land uses which were predominated by residential structures/dwellings, agricultural lands and vacant land.
- (9) The residential dwellings/structures which were located to the immediate east and north of the site and in the vicinity would be susceptible to adverse environmental nuisance generated by the development.
- (10) There was adverse comment from the relevant Government department and objections and concerns from the public on the application.
- (11) The application did not comply with the TPB Guidelines No. 13E for 'Application for Open Storage and Port Back-up Uses under Section 16 of the Town Planning Ordinance' in that the development was not compatible with the surrounding land uses which were predominated by residential structures/dwellings, agricultural lands, vacant land and/or ponds.

Similar s.16 Application within the same "Agriculture" Zone on the Kam Tin South Outline Zoning Plan in the Past Five Years

Approved Application

Application No.	Use(s)/Development(s)	Date of Consideration (RNTPC)
A/YL-KTS/931	Proposed Temporary Vehicle Repair Workshop and Shop and Services (Motor-vehicle Showroom) with Ancillary Office for a Period of 3 Years	11.11.2022

Government Departments' General Comments

1. Land Administration

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department:

- no adverse comment on the application;
- the application site (the Site) comprises Lots No. 587, 588, 589 RP and 591 RP in D.D.
 103 held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the Government; and
- advisory comments are at **Appendix IV**.

2. Traffic

Comments of the Commissioner for Transport:

- no adverse comment from traffic engineering perspective; and
- advisory comments are at **Appendix IV**.

Comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (HyD):

- no in-principle objection to the application from highways maintenance point of view;
 and
- advisory comments are at **Appendix IV**.

3. **Drainage**

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department:

- no objection in principle to the application from the public drainage point of view; and
- should the application be approved, approval conditions should be stipulated in the
 approval letter requiring the applicant to submit a drainage proposal and to implement
 and maintain the drainage proposal to the satisfaction of the Director of Drainage
 Services or of the Town Planning Board.

4. Fire Safety

Comments of the Director of Fire Services:

- no objection in principle to the application subject to the fire service installations being provided to his satisfaction; and
- advisory comments are at **Appendix IV**.

5. Environment

Comments of the Director of Environmental Protection:

- no objection to the application from environmental planning perspective;
- based on the information provided, the proposed use would not involve use of heavy vehicle and dusty operation. According to the desktop review, there are residential structures within 100m from the boundary of the Site;
- there was no environmental complaint concerning the Site received in the past three years; and
- advisory comments are in **Appendix IV**.

6. Landscape

Comments of the Chief Town Planner/Urban Design and Landscape, Planning Department:

- no adverse comment on the application from landscape planning perspective;
- based on the aerial photo, the Site is situated in an area of miscellaneous rural fringe landscape character and under category 3 area in TPB PG No.13G composing temporary structures, open storage and scattered tree groups. The proposed use is not incompatible with surrounding landscape character; and
- according to the site photos, the Site is generally vacant. Some existing trees of common species including invasive species are observed within the Site. Significant adverse landscape impact on landscape resources within the Site arising from the proposed use is not anticipated.

7. <u>District Officer's Comments</u>

Comments of the District Officer (Yuen Long), Home Affairs Department:

- no comment on the application; and
- his office has not received comment from locals upon close of consultation.

8. Other Departments

The following government departments have no objection to/no adverse comment on the application and their advisory comments, if any, are in **Appendix IV**:

- Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department;
- Director of Electrical and Mechanical Services;
- Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department;
- Chief Engineer/Railway Development 1-1, Railway Development Office, HyD;
- Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department; and
- Commissioner of Police.

Recommended Advisory Clauses

- (a) to resolve any land issues relating to the applied use with the concerned owner(s) at the application site (the Site);
- (b) to note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (LandsD) that:
 - the lot owner(s) shall apply to his office for a Short Term Waiver (STW) to permit the structure(s) erected within the private lot(s). The application(s) for STW will be considered by the Government in its capacity as a landlord and there is no guarantee that it will be approved. The STW, if approved, will be subject to such terms and conditions including the payment of waiver fee and administrative fee as considered appropriate by LandsD. Besides, given the proposed use is temporary in nature, only erection of temporary structure(s) will be considered;
- (c) to note the comments of the Commissioner for Transport that:
 - the Site is connected to the public road network via a section of a local access road which is not managed by Transport Department. The land status of the local access road should be checked with LandsD. Moreover, the management and maintenance responsibilities of the local access road should be clarified with the relevant lands and maintenance authorities accordingly;
 - sufficient manoeuvring space shall be provided within the Site; and
 - no vehicle is allowed to queue back to or reverse onto/from public road at any time during the planning approval period;
- (d) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (HyD) that:
 - HyD shall not be responsible for the maintenance of the proposed access connecting between the Site and Kam Tin Road, including the local track; and
 - adequate drainage measures shall be provided to prevent surface water running from the Site to the nearby public roads and drains;
- (e) to note the comments of the Director of Fire Services that:
 - in consideration of the design/nature of the proposal, fire service installations (FSIs) are anticipated to be required. Therefore, the applicant is advised to submit relevant layout plans incorporated with the proposed FSIs to his department for approval. In addition, the applicant should also be advised that the layout plans should be drawn to scale and depicted with dimensions and nature of occupancy and the location of where the proposed FSIs to be installed should be clearly marked on the layout plans; and
 - if the proposed structures are required to comply with the Buildings Ordinance (BO) (Cap. 123), detailed fire safety requirements will be formulated upon receipt of formal submission of general building plans;

- (f) to note the comments of the Director of Environmental Protection that:
 - the revised "Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary uses and Open Storage Sites" issued by the Environmental Protection Department (EPD) shall be followed;
 - relevant guidelines and requirements in relevant Professional Persons Environmental Consultative Committee Practice Notes (ProPECCPNs), in particular the ProPECC PN 1/23 "Drainage Plans subject to Comment by EPD";
 - adequate supporting infrastructure/facilities for proper collection, treatment and disposal of waste/wastewater generated from the proposed use shall be provided;
 - any repairing activities should be conducted inside the enclosed structures, and no burning, cleansing, painting and dismantling activities should be conducted at the Site; and
 - the proposed use at the Site shall meet the statutory requirements under relevant environmental legislation, in particular the Cap. 400 Noise Control Ordinance;
- (g) to note the comments of the Commissioner of Police that:
 - the proposed use should not cause traffic congestion;
- (h) to note the comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (BD) that:
 - it is noted that three structures are proposed in the application. Before any new building works (including containers/open sheds as temporary buildings, demolition and land filling, etc.) are to be carried out on the Site, prior approval and consent of the Building Authority (BA) should be obtained, otherwise they are unauthorised building works (UBW) under the BO. An Authorised Person should be appointed as the co-ordinator for the proposed building works in accordance with the BO;
 - the Site shall be provided with means of obtaining access thereto from a street and emergency vehicular access in accordance with Regulations 5 and 41D of the Building (Planning) Regulations (B(P)R) respectively;
 - the Site does not abut on a specified street of not less than 4.5m wide and its permitted development intensity shall be determined under Regulation 19(3) of the B(P)R at the building plan submission stage;
 - for UBW erected on leased land, enforcement action may be taken by the BD to effect their removal in accordance with the prevailing enforcement policy against UBW as and when necessary. The granting of any planning approval should not be construed as an acceptance of any existing building works or UBW on the Site under the BO;
 - any temporary shelters or converted containers for office, storage, washroom or other uses are considered as temporary buildings are subject to the control of Part VII of the B(P)R; and
 - detailed checking under the BO will be carried out at building plan submission stage; and

- (i) to note the comments of the Director of Electrical and Mechanical Services) that:
 - in the interests of public safety and ensuring the continuity of electricity supply, the parties concerned with planning, designing, organising and supervising any activity near underground cable, overhead line, and/or electricity substation under the mentioned document should approach the electricity supplier (i.e. CLP Power) for the requisition of cable plans (and overhead line alignment drawings, where applicable) to find out whether there is any underground cable and/or overhead line within and/or in the vicinity of the Site. They should also be reminded to observe the Electricity Supply Lines (Protection) Regulation and the "Code of Practice on Working near Electricity Supply Lines" established under the Regulation when carrying out works in the vicinity of the electricity supply lines.

	Paper No. A/YL-KTS
□Urgent □Return receipt □Expand	Group □Restricted □Prevent Copy
From: Sent: To: Subject:	2025-04-09 星期三 02:36:42 tpbpd/PLAND <tpbpd@pland.gov.hk> Re: A/YL-KTS/811 DD 103 Kam Tin</tpbpd@pland.gov.hk>
A DVI - IVTO (400 4	
A/YL-KTS/1064	
Lots 587, 588 (Part), 589 RP (Pa	art), 591 RP (Part) and 593 RP (Part) in D.D. 103, Kam Tin
Site area : About 3,500m²	
Zoning : "Agriculture"	
Applied Use: Vehicle Repair W	orkshop / 4 Vehicle Parking
Dear TPB Members,	
	but two years later conditions had still not been ention that approval was revoked, but neither is there any proval of a further application.
However the operation has cont	inued.
Members have a duty to inquire	into matters.
What conditions were not fulfille	d?
How come the operation was all having gone through the proscri	owed to continue for a further three years with no record of bed process?
These issues are not addressed number of very out of date appli	in the Planning Statement that merely lists as justification a cations.
So members questions please.	
Mary Mulvihill	x

From:

To: tpbpd <tpbpd@pland.gov.hk>
Date: Friday, 1 February 2019 1:41 AM HKT
Subject: A/YL-KTS/811 DD 103 Kam Tin

A/YL-KTS/811

□Urgent □Return	receipt	□Expand Group	□Restricted	□ Prevent Copy
-----------------	---------	---------------	-------------	----------------

Lots 587, 588 (Part), 589 RP (Part), 591 RP (Part) and 593 RP (Part) in D.D. 103,

Kam Tin

Site area: About 3,534.8m²

Zoning: "Agriculture"

Applied Use: Vehicle Repair Workshop / 5 Vehicle Parking

Dear TPB Members,

Google Map shows that the site has been completely stripped of vegetation.

Previous applications for brownfield use were all rejected. The most recent: Minutes of 22 July 2011 meeting re Application 539: After deliberation, the Committee decided to reject the application.

The reason was: - the application did not comply with the Town Planning Board Guidelines No. 13E for 'Application for Open Storage and Port Back-up Uses under Section 16 of the Town Planning Ordinance' in that the development was not compatible with the surrounding land uses which were predominated by residential structures/dwellings, agricultural land, ponds and vacant land. The residential dwellings/structures located to the immediate east and north of the site and in the vicinity would be susceptible to adverse environmental nuisance generated by the development and there were adverse comments from the relevant Government department and local objections were received".

Members should not reward a destroy to build application of this nature.

Mary Mulvihill

至城市規劃委員會:

Lots 587 (Part), 588 (Part), 589 RP (Part) and 591 RP (Part) n D.D. 103, Kam Tin, Yuen Long, New Territories 該地段只能適合農業發展,並不適合作 為臨時汽車修理工場,而該地段太接近 旁邊的中華電力變電站,周邊亦有很多 架空電纜,萬一發生火警波及附近架空 電線或中華電力變電站後果不堪設想。

所以作出反對意見。